

INTEGRATED BATTERY RECYCLING INSTRUCTIONS

Profoto Connect

English

IMPORTANT SAFETY RECYCLING INFORMATION!



The integrated lithium-ion battery in Profoto Connect should be removed by Profoto service centre or other authorized service provider. The wires shall be cut and isolated one by one to avoid short circuit. It must be recycled or disposed of separately from household waste. Dispose of batteries according to your local environmental laws and guidelines.

Français (French)

INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ ET LE RECYCLAGE !



La batterie lithium-ion intégrée à Profoto Connect doit être retirée par le centre de service Profoto ou un autre prestataire de services agréé. Les fils doivent être coupés et isolés un par un pour éviter les courts-circuits. L'équipement doit être recyclé ou éliminé séparément des ordures ménagères. Jetez les piles conformément aux lois et directives environnementales locales.

Español (Spanish)

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE EL RECICLAJE DE SEGURIDAD



El centro de servicio de Profoto u otro proveedor de servicios autorizado debe retirar la batería de iones de litio integrada en Profoto Connect. Los cables se cortarán y aislarán uno a uno para evitar cortocircuitos. Debe reciclarse o eliminarse aparte de los residuos domésticos. Se deben desechar las baterías de acuerdo con las leyes y las directrices locales en materia ambiental.

Deutsch (German)

WICHTIGE HINWEISE ZUM SICHEREN RECYCLING



Der in Profoto Connect integrierte Lithium-Ionen-Akku muss von einem Profoto Servicecenter oder einem anderen autorisierten Serviceanbieter entfernt werden. Die Drähte müssen einzeln getrennt und isoliert werden, um Kurzschlüsse zu vermeiden. Recycling bzw. Entsorgung müssen getrennt vom Hausmüll erfolgen. Bitte entsorgen Sie Batterien gemäß den lokalen Umweltschutzbestimmungen.

Italiano (Italian)

INFORMAZIONI IMPORTANTI PER IL RICICLAGGIO IN SICUREZZA!



La batteria agli ioni di litio integrata nel Profoto Connect deve essere rimossa da un centro assistenza Profoto o da un altro fornitore di servizi di manutenzione autorizzato. I fili devono essere tagliati e isolati uno per uno per evitare cortocircuiti. La batteria deve essere riciclata o smaltita separatamente dai rifiuti domestici, in conformità alle leggi e alle linee guida ambientali locali.

Svenska (Swedish)

VIKTIG INFORMATION OM SÄKERHET ÅTERVINNING!



Det integrerade litiumjonbatteriet i Profoto Connect bör tas bort av Profoto servicecenter eller annan auktoriserad serviceleverantör. Ledningarna ska kapas och isoleras en efter en för att undvika kortslutning. Det måste återvinnas eller kasseras separat från hushållsavfallet. Kassera batterier i enlighet med lokala miljölagar och riktlinjer.



The light shaping company™

Nederlands (Dutch)

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSinFORMATIE OVER RECYCLING!



De geïntegreerde lithium-ionbatterij in Profoto Connect moet worden verwijderd door het Profoto-servicecentrum of een andere geautoriseerde serviceprovider. De draden moeten één voor één worden doorgeknipt en geïsoleerd om kortsluiting te voorkomen. De batterij moet worden gerecycled of gescheiden van huishoudelijk afval worden verwijderd. Gooi batterijen weg volgens de plaatselijke milieuwetten en -richtlijnen.

简体中文(Simplified Chinese)

重要的安全回收信息！



Profoto Connect 中的内置锂离子电池应由 Profoto 服务中心或其他授权服务提供商拆卸。电线应逐根切断，避免短路。它必须与家庭垃圾分开回收或处理。请根据当地环境法律和准则处理电池。

繁體中文(Traditional Chinese)

重要的安全回收資訊！



Profoto Connect 中內建的鋰離子電池應由 Profoto 服務中心或其他授權服務提供者拆卸。電線應逐根切斷，避免短路。它必須與家庭垃圾分開回收或處理。請根據當地環境法律和準則處理電池。

日本語(Japanese)

安全なリサイクルに関する重要情報！



Profoto Connect に内蔵されているリチウムイオンバッテリーは、Profoto サービスセンターまたはその他の認定サービスプロバイダーによって取り外される必要があります。ショートしないよう、ワイヤは 1 本ずつ切断して絶縁する必要があります。リサイクルするか、家庭ごみとは別に処分する必要があります。バッテリーは、お住まいの地域の環境法およびガイドラインに従って廃棄してください。

العربية (Arabic)

معلومات مهمة! حول السلامة وإعادة التدوير



أو Profoto بواسطة مركز خدمة Profoto Connect يجب إزالة بطارية الليثيوم أيون المدمجة في أي مزود خدمة معتمد آخر. يجب قطع الأسلاك وعزلها واحدًا تلو الآخر لتجنب حدوث ماس كهربائي. ويجب إعادة تدويرها أو التخلص منها بشكل منفصل عن النفايات المنزلية. تخلص من البطاريات وفقًا للقوانين والإرشادات البيئية المحلية لديك.

Русский (Russian)

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПЕРЕРАБОТКИ!



Встроенную литий-ионную батарею в Profoto Connect следует удалять в сервисном центре Profoto или в другом авторизованном поставщике услуг. Провода следует обрезать и изолировать один за другим во избежание короткого замыкания. Батарею необходимо перерабатывать или утилизировать отдельно от бытовых отходов. Утилизируйте батареи в соответствии с местными законами и правилами по охране окружающей среды.

한국어(Korean)

중요한 안전 재활용 정보!



Profoto Connect 에 내장된 리튬 이온 배터리는 Profoto 서비스 센터나 기타 공인 서비스 제공업체에서 제거해야 합니다. 전선은 단락을 방지하기 위해 하나씩 절단하고 절연해야 합니다. 재활용하거나 가정용 쓰레기와 별도로 폐기해야 합니다. 현지 환경법 및 지침에 따라 배터리를 폐기하십시오.



The light shaping company™